

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN BỐ TRẠCH
TỈNH QUẢNG BÌNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập- Tự do- Hạnh phúc**

Số: 04/2018/QĐVDS - ST

Ngày 18/4/2018

*“V/v xét miễn, giảm nghĩa vụ
thi hành án dân sự”*

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BỐ TRẠCH

Thành phần giải quyết việc dân sự:

Chủ tọa phiên họp: Ông Nguyễn Phú Quảng - Thẩm phán.

Đại diện viện Kiểm sát nhân dân huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình tham gia phiên họp: Bà Nguyễn Hoàng Quỳnh Chi – Kiểm sát viên.

Thư ký phiên họp: Ông Nguyễn Ngọc Quảng – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch.

Hôm nay, vào hồi 07 giờ 30 phút, ngày 18 tháng 4 năm 2018. Tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch, mở phiên họp giải quyết việc dân sự về việc “Xét miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án dân sự” theo hồ sơ thụ lý số: 01/2018/TLST - VDS ngày 28 tháng 3 năm 2018 của Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch, theo quyết định mở phiên họp số 02/QĐ – PH ngày 11/4/2018, giữa:

Theo văn bản yêu cầu của: Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bố Trạch.

Chấp hành viên tham gia phiên họp: Ông Trần Văn Sự.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Ông Hồ D, sinh năm: 1946; Địa chỉ: Thôn Đ, xã Đức Tr, huyện B, tỉnh Quảng Bình.

NHỮNG VẤN ĐỀ YÊU CẦU TÒA ÁN GIẢI QUYẾT:

Theo bản án số 09/2000/HSST ngày 14/4/2000 của Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình thì ông Hồ D phải thi hành 50.000đ (Năm mươi ngàn đồng) tiền án phí HSST và khoản tịch thu sung công 100.648.000đ (Một trăm triệu sáu trăm bốn mươi tám ngàn đồng).

Cơ quan Thi hành án dân sự huyện Bố Trạch đã ra quyết định thi hành án số: 44/QĐ - THA ngày 02/6/2000 buộc ông Hồ D phải thi hành 50.000đ (Năm mươi ngàn đồng) tiền án phí HSST và khoản tịch thu sung công 100.648.000đ (Một trăm triệu, sáu trăm bốn mươi tám ngàn đồng), quá trình thi hành án đã xử lý các tài sản sung công do ông Hồ D nộp lại cho Nhà nước nhằm khắc phục hậu quả được 27.971.000đ; ông Hồ D đã nộp được 300.000đ; quá trình được xét giảm năm 2013 là 24.142.000đ; xét giảm năm 2014 là 16.095.000đ; xét giảm năm 2015 là 10.730.000đ; xét giảm năm 2016 là 5.365.000đ. Khoản tịch thu sung công còn lại ông Hồ D phải thi hành là 16.095.000đ (mười sáu triệu, không trăm chín mươi lăm ngàn đồng).

Kết quả xác minh: Ông Hồ D hiện nay đã già yếu, thường xuyên nằm viện không làm được việc gì, mọi sinh hoạt đều phải nhờ con cháu giúp đỡ, không có tài sản thu nhập để thi hành án, hàng tháng được hưởng trợ cấp xã hội 270.000đ.

Tại phiên họp Đại diện Chi cục thi hành án dân sự huyện Bồ Trạch trình bày hồ sơ và Công văn số: 293/CV - CCTHADS ngày 12/3/2018 của Chi Cục trưởng chi cục thi hành án dân sự huyện Bồ Trạch đề nghị áp dụng điểm a khoản 3 điều 61 Luật thi hành án dân sự sửa đổi, bổ sung năm 2014 và Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT – BTP – BTC – TANDTC – VKSNDTC ngày 15/9/2015 của Bộ Tư pháp, Bộ Tài chính, Toà án nhân dân tối cao và Viện kiểm sát nhân dân tối cao hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách Nhà nước. Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bồ Trạch đề nghị xét giảm một phần tư (1/4 của số tiền 16.095.000đ = 4.023.000đ) trong khoản tiền sung công quỹ nói trên.

Đại diện Viện kiểm sát tham gia phiên họp đề nghị Tòa án nhân dân huyện Bồ Trạch áp dụng điểm a khoản 3 Điều 61 Luật THADS sửa đổi, bổ sung năm 2014 và Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT – BTP – BTC – TANDTC – VKSNDTC ngày 15/9/2015 của Bộ Tư pháp, Bộ Tài chính, Toà án nhân dân tối cao và Viện kiểm sát nhân dân tối cao hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách Nhà nước xét chấp nhận giảm một phần khoản nghĩa vụ thi hành án còn lại cho ông Hồ D.

Xét tình hình thực tế của ông ông Hồ D là có căn cứ cần chấp nhận để giảm một phần khoản nghĩa vụ thi hành án còn lại nói trên là phù hợp, đúng quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Áp dụng điểm a khoản 3 điều 61 Luật thi hành án dân sự sửa đổi, bổ sung năm 2014 và Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT – BTP – BTC – TANDTC – VKSNDTC ngày 15/9/2015 của Bộ Tư pháp, Bộ Tài chính, Toà án nhân dân tối cao và Viện kiểm sát nhân dân tối cao hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách Nhà nước.

1. Chấp nhận xét giảm khoản tiền 4.023.000đ (bốn triệu, không trăm hai mươi ba ngàn đồng) khoản nộp ngân sách Nhà nước trong tổng số tiền 16.095.000 đồng (Mười sáu triệu không trăm chín mươi lăm ngàn đồng), số tiền còn phải thi hành là 12.022.000đ (mười hai triệu, không trăm hai mươi hai ngàn đồng), đối với ông Hồ D; Địa chỉ: Thôn Đ, xã Đức Tr, huyện B, tỉnh Quảng Bình.

2. Quyết định này có hiệu lực thi hành sau 10 (mười) ngày, kể từ ngày ký.

Nơi nhận:

- VKSND Bồ Trạch;
- Chi cục THADS Bồ Trạch;
- Lưu HS, Lưu TA;
- Ông Hồ D.

THẨM PHÁN – CHỦ TRÌ PHIÊN HỌP

Nguyễn Phú Quảng